

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 552/97 НА СЪВЕТА

от 24 март 1997 година

относно временно прекратяване на достъпа на Съюз Мианмар до общите митнически преференции

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 3281/94 на Съвета от 19 декември 1994 г., относно прилагането на четиригодишна схема на общи митнически преференции (от 1995 г. до 1998 г.) по отношение на определени промишлени продукти с произход от развиващи се страни¹, и по-специално член 12, параграф 3 от него,

като взе предвид Регламент (ЕО) № 1256/96 на Съвета от 20 юни 1996 г., относно прилагането на многогодишни схеми на общи митнически преференции от 1 юли 1996 г. до 30 юни 1999 г. по отношение на определени селскостопански продукти с произход от развиващи се страни², и по-специално член 12, параграф 3 от него,

като взе предвид предложенията на Комисията³,

като взе предвид становището на Европейския парламент⁴,

като взе предвид становището на Икономическия и социален комитет⁵,

като има предвид, че съгласно Регламент (ЕО) № 3281/94 и Регламент (ЕО) № 1256/96 Съюз Мианмар (по-долу в настоящия документ наричан "Мианмар") се ползва с общи митнически преференции;

като има предвид, че член 9 от Регламент (ЕО) № 3281/94 и член 9 от Регламент (ЕО) № 1256/96 предвиждат, че въпросните преференции могат временно да бъдат оттеглени изцяло или отчасти при обстоятелства, включващи практика на всякаква форма на принудителен труд, така както той е дефиниран в Женевските конвенции от 25 септември 1926 г. и 7 септември 1956 г. и Конвенции № 29 и 105 на Международната организация по труда;

като има предвид, че на 7 юни 1995 г. Международната конфедерация на свободните профсъюзи (МКСП) и Европейската конфедерация на профсъюзите (ЕКП) направиха съвместно оплакване пред Комисията по реда на член 9 от

⁽¹⁾ ОВ L 348, 31.12.1994 г., стр. 1. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 2948/95 (ОВ L 308, 21.12.1995 г., стр. 32).

⁽²⁾ ОВ L 160, 29.6.1996 г., стр. 1. Регламент, изменен с Регламент (ЕО) № 2448/96 (ОВ L 333, 21.12.1996 г., стр. 12).

⁽³⁾ ОВ С 35, 4.2.1997 г., стр. 14 и ОВ С 80, 13.3.1997 г., стр. 18.

⁽⁴⁾ Становище, дадено на 14 март 1997 г. (все още не публикувано в Официален вестник).

⁽⁵⁾ Становище, дадено на 27 февруари 1997 г. (все още не публикувано в Официален вестник).

Регламент (ЕО) № 3281/94 и призоваха Мианмар да бъде временно изключен от схемата на Общността за общи митнически преференции поради използването от него на принудителен труд;

като има предвид, че на 2 януари 1997 МКСП и ЕКП уведомиха Комисията за това, че разширяват обхвата на съвместното оплакване, внесено по реда на Регламент (ЕО) № 3281/94, с оглед на прекратяването на преференциите по отношение на Мианмар също по реда на Регламент (ЕО) № 1256/96;

като има предвид, че Комисията разгледа оплакването от 7 юни 1995 г. в консултация с Комитета за общи преференции; като има предвид, че доказателственият материал, представен от подателите на оплакването, бе сметен за достатъчен да оправдае започването на разследване и като има предвид, че Комисията реши с Уведомление от 16 януари 1996 г.¹, че трябва да бъде извършено разследване;

като има предвид, че властите на Мианмар бяха официално уведомени за започването на разследването; като има предвид, че те отрекоха практиките, визирани в оплакването, да представляват принудителен труд, цитирайки изключенията от член 2, параграф 2 от Конвенция № 29 на Международната организация на труда и твърдейки, че тези изключения са съзвучни по замисъл със Закона за градовете от 1907 г. и Закона за селата от 1908 г., които позволяват населението на страната да бъде карано да извършва трудова дейност и услуги; като има предвид, че тази интерпретация бе оспорена от Международната организация по труда, чийто компетентни органи призоваха за незабавно отменяне на въпросните закони, за да се приведат тези закони в съответствие с буквата и с духа на Конвенция № 29;

като има предвид, че писмените и устни показания, събрани от Комисията в хода на разследването, извършено в консултация с Комитета за общи преференции, потвърждават твърденията, съдържащи се в оплакването; като има предвид, че се оказва, че властите на Мианмар са използвали като обичайна практика принудителен труд не само за военни операции, но също така и за проекти по строителство на гражданска и военна инфраструктура, като това е било придружено с насилствени действия и чести жестоки наказания;

като има предвид, че в стремежа си да допълни информацията, събрана по време на разследването, Комисията поиска от властите на Мианмар да сътрудничат на разследването като допуснат в страната екип за установяване на фактите; като има предвид, че това искане бе отхвърлено и тъй като по този начин условията на член 11, параграф 5 от Регламент (ЕО) № 3281/94 са изпълнени, заключенията на разследването могат да бъдат основани на наличната в момента информация;

като има предвид, че доказателственият материал, събран по време на разследването от Комисията на първоначалното оплакване на Международната конфедерация на свободните профсъюзи и Европейската конфедерация на профсъюзите, и направените изводи са достатъчно обширни по обхват, че да

(¹) ОВ С 15, 20.1.1996 г., стр. 3.

осигурят валидна основа за разглеждане на разширеното оплакване, внесено от тези организации на 2 януари 1997, правейки по този начин ненужно конкретно разследване на селскостопанския отрасъл; като има предвид, че по този начин са изпълнени изискванията на член 9, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1256/96 и са спазени условията, постановени в член 11, параграф 5 от същия този регламент;

като има предвид, че така наличната информация дава достатъчни основания да се направи извода, че прекратяването на достъпа на Мианмар до схемата на общи преференции, на които той е имал право в миналото, е оправдано;

като има предвид, че заключенията на разследването са били докладвани на Комитета за общи преференции в съответствие с член 12, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 3281/94;

като има предвид, че фактът, че осъдителните практики са били регулярни и широко разпространени, означава, че има основания за пълно прекратяване на достъпа до въпросната схема;

като има предвид, че в светлината на горепосоченото общите митнически преференции, приложими по отношение на промишлените и селскостопански продукти с произход от Мианмар, трябва да бъдат временно прекратени докато се установи, че въпросните практики са преустановени;

като има предвид, че стоки, пътуващи към Европейската общност трябва да бъдат изключени от това прекратяване на преференции, при условие, че тези стоки са били изпратени преди датата на влизането в сила на настоящия регламент,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Чрез настоящото временно се прекратява достъпът на Съюз Мианмар до митническите преференции, предоставени с Регламент (ЕО) № 3281/94 и Регламент (ЕО) № 1256/96.

Член 2

Съветът, действайки с квалифицирано мнозинство, по предложение на Комисията, ще прекрати прилагането на настоящия регламент при наличие на доклад на Комисията относно принудителния труд в Мианмар, показващ че практиките, споменати в първия абзац на член 9, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 3281/94 и първия абзац на член 9, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1256/96 и предизвикали прекратяването на достъпа на Мианмар до общи митнически преференции, вече не съществуват.

Член 3

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден от публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Не се прилага по отношение на стоки, за които е доказано, че са изпратени към Европейската общност преди тази дата.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 24 март 1997 година.

За Съвета:

Председател

H. VAN MIERLO